المدير والمحرر وماحب الامتيازا



HASSIN EL DJAZIRI, D. Gérand [Naight] Laight arc 7.1 - Te ing ing Case Postale 102 - TUNIS

يوم السبت ١٠ جم دى الأولى ١٣٥٤



صحيفة فكاهية اخلاقية انتقادية

الاعلانات يتفق في ثانها مع الادارة الموافق ١٥ اوت ١٩٣٥

حسين الجزيري

-S EN-NADIM >-

عن منة .......... نرنكا (تدفع ملفا) الموسولات الوكولات الوكولات الاكتاب مختومة وممضاة من صاحبها

### تصدن كال يوم ست

### 

1 1/31 lei

بعد النحية والاحترام . افضي اليكم باني عثرت في زوايسا دماغي على بيتبن من الشعر لشاعر نصوح فرابت من باب التبليغ ان ازفيما الى اسماعكم الشريقة وها :

اذا كنت بؤذبك حر المصيف

وبيس الحريف وبرد الشنط ويلهبك حسن زمان الربيع

فاخذك لاملم قل لي متى ؟

فائتبهوا رحمكم الله الى سأوك ابتدائكم في ايدام هذا الصوف وماذا هم بصنعون . نعم لا بعد من الرياضة ولا بد من اراحة الفكر . ولكن ـ ا بضا ـ لا بعد من مراجعة الدروس في بعض الاحيان ولا بيك من تعهد كتب الدراسة وكاربها . ومن وضع نصب عيدية فتئة الصيف وخلاعاته ولم بعرج بتغارة على ما تنظو المدرسة من الاجتهاد والاستعداد . فعليه من الاجتهاد والاستعداد . فعليه من الان ن بعد العدة الامتحان آ حرالية وما عدة امثاله الانان بعد العدة الامتحان آ حرالية وما عدة امثاله الا البكاء وصربر الاستان ا

بلاد الاغرال اللاعرال

اتذكر با اخي ، ماذا كانوا يخوفوننا وندون صفار ؟ كانوا يقولون لنا اذا انتم لم تسمعوا كلام الكبير فسيانيكم الفول ؛ فكنا نذوب خوف ونرتمه فزعا لهذا القول ونظل من الطائعين الحائفين . وما ان كبرنا وتعرفنا الى الشعراء والحكماء حتى سمعنه احدهم يقول : ( ثلاثة لبس لها وجود - الفول والعنقاء والودود ) فقلنا ان النساء كانوا يضحكون علينا و بوهموننا بوجود ما لا وجود له . . . ولكن علينا و بوهموننا بوجود ما لا وجود له . . . ولكن ماذا تقول الان وقد جاءت الصحف تقص علينا ان

# نصيحت للحاكم!

و رساكان لاوائمك الافراد غابيات وشهوات. اوكانت بين جنوبهم احقاد وحفائظ يكدنونها لآخرين فاذا ما عمدوا الى انتهاز فرصة الماه و ربة وشاهت الهم نفيسهم ان بسارعوا الى التشفي من اعدائهم بوشابات مختلفة ومندقة . افلا يكونون قد اوقدوا السلطة في منتهى الفاط . ودفعوا بالبرآء الى مواخدة قد تكون العذاب بعينه ؟

والفرق لا ربب واضح بین عون مامور یقدر قیمهٔ مسؤلیته ازام ما جیافه و ینهبه . وبین منطوع تدفیمه غایـات نفسه وثدو زعه اغـراضه لان ینقدم بالانیاه الوانا واشکالا !

ومع الاخير يجب على السلطة ان تكون حكيمة مثرو ية ومادة بصرها الى اهد حد لئلا يتمودها خيال هذا المغالط فيضالمها تضايلا 1

وما اسيل ان بربك النظام ويحدث المثاكل وشاة وسعاة آثمون ا

في عهد السلطان عبد الحميد تقدم اليه جاسوس يقول مولاي ان الجارية فلانة تأنمسر على قتلك. فما كان من السلطان الا ان رمى الجارية حين دخات عليه برصاصة وثانية فخرت مائنة وما من ذنب انته غير انها ام تنل ذلك الجاسوس مأريه . . . ا

ذكل سلطة تشاه ان تعلم الحقائق بجردة . وأن لا تواخذ غير المذنب الاثيم . يجب عليها ان تتحرى ما يازم وجدودة في مخبريها من الكفاءة والدزاهة فيحذا ينار سبيل الحقيقة امام الحاكم . وبه تصان حرمة الامن والسلام (حسين الجزيري)

لا يتجادل اثنان فيما ياني :

ما من حكرمة الا ولها عبون وارصاد ينفافارن في نختلف اوضاط الجمهو رايهاموا ما خفي عن السلطة ان كان هذك ما بنافي النظام . وما يضير السلام العام . وما من سلطة حاكمة الا واها مخبرون من

وما من سلمه حاصمه الدورة حبيرون من النكرات يعملون و يسعو ن للحصول على ما يلمبسرة الآثمون . وما يعمل لاحداثه المتمردون ا

فلا بد لنظام آية حڪومة من وجود عيون تجوس الزوايا وتكتشف الخبايا وتباغ السلطة كل ما تقف عليه

واسكن . . . على السلطة ان تتحمرى عيونها . وعليها ان تتحد لهده المهمة السنة صدق لا توتهها في الحطا والفاط . ولا تجرلها الابريماء متهمين بما ام يقدون ولم يقدونون !

علينا جميها ان نكسر ر القول بان لا غنى للنظام الهم عن الاعوان السربين . فالامن في حاجة اليهم . وحفظ الراحة مهاق عايهم . والى جانب ذلك نصدع بها لا منه ص من الاصداع به . . . نديد ان يكون المهون نزيها بجردا عن كل غاية وكل غرض . وما من غرابة اذا قلنا بجب ان يكون كآلة تنقل اي شيء يوض اها دون زيادة ودون نقصان !

واي مدرك ينكر هذا؟

اليس في امانة العون ونسزاهته راحة للحاكم والمحكوم على السواء؟

ربماً تماق افراد بدائع الرغبة في الانخراط بملك الخررين المريين

هذك بعض القدائل ما زالت تاكل لحوم البشركا ناكل تحن الحروف وكما باكل غيرنا الحلوف ا

فاللغم ان المجائز لصادقات . وان قول الشاعر لمن المختلقات . ورسما صدقت عجوز شبطاء . وكذب احد فحول الشهراء !

والان . . . ا يجمل بنا يا اخي القاري ان نحر م انفسنا من القيام برحلة الى بـلاد هاتيك القيائل ولا فنزل عليهم ضبوفا مبحلين مكرمين ؟

لا بعد أن نظر في الامر ونهب لتنفيذ هدة كمة الصائمة ا

### لا بد من الصباح

لعلمك حضرت في بهض حفلات الطرب في هف حفلات الطرب في هذه الايام . وفي هذه الايام حفلات كثيرة لفيوت لويدة مقاصد خبرية كما هي العادة القاضة بان لا يمكن الحصول على الصدفمات الا بواسطة الرفص والفناء ما علينما في هذا . . . انهما الريد ان اخذ را بك في صنيع اولئك الذين لا يحضر ون للحفلات الا لهملاوا الفضاء في اثنائها بولولتهم وصياحهم على معنى انهم متذرون ا

واذن فهل الثائر بالفن لا يتعدى أولئك الافراد فلصائحين والقائلين آه يا عيني الربيعليك الى آخرة ا

ومن دراعي الاسف انبي ما رابت وما سمعت بخلو ابة حفلة من الصباح والهرج المقلق . وكل ذلك لأن في الناس اذكياء يذوقون الفن اكثر من الاخر .ن 1

امسا آداب الاجتماعات ومراعاة راحة الجلساء وملازمة الرصانة والنوادة فتلك كلها اشياء عتيقة قسد اكل الدهر عليها وشرب . . ١ ( ابله )

### عير شعر الشخ عاشور 🦫

قال وقد ندزل مطر غزير في ايام الصيف. ويلوح ان في وزن الإبيات نوعا من الحلل: في المصيف انى المطر وهو شيء لقد ندر واذا الغيث محكدًا وجاء في الصيف منهمر قل لمن كان عائما و اجعل العدوم مختصر قدودك الماء نازل و انت في الماء منحدران انت جرمانة و فالحرمان بذا اشتهر

# 26 0 0 C

سجلت المراصد حدوث ارتبحاجات أرضية دامت به ثانية . والارض مهها الف حق اذا كانت غاضبة من اجل الادوار الذي تمثل فوق ظهرها . . ا

يشاع ان دخول المسلمين الى مخامر نهج المر سوف بحجر عليهم وهوخور في اشد الحاجة الى التاكيد.. 1

تــوجد محلات للفنفراف جوار بعض الجوامع فالمصاون برغبون من اصحابها ان يدعوهم يصلون بدوين غناه . . !

في عزمنا ان توجه قفلة متركبة من طالبي حرية المواة الى احد الشطاط لينفرجوا . . ا

شدد الحراس المواقبة على تبجار المخدرات في معض الجاهات فتخدرت اعمابهم وتفهة رث تبجارتهم والله مهم بالخبر . . . .

عدة وكالاء رفوت الدبهم عن التواكيل المستدة اليهم فلجيو بهم جميل الصبر والسلوان . . !

تخلف احد المثربين عن الحضور بحقلة خيرية وبعث يعتذربما نصه : (كل فول لاهي في نوارو) ا

من عجائب ايامنا هذه ان من ينف اذا سئل هل انت مدخن ام نفف يقول ناف نفة (سودام) على سبيل الاحتراز . . !

كثر السطو من الاشقياء على السابلة ليسلا ومن الضروري ان البحث لا بلبث ان ياخذ في جريانه عن الفاعلين وما سلبوا 1

### 

### معل دواؤك بسيط كالم

تقول ان معدتك تؤلك وفي امكالك ان تشرب من بئر المورالي بالحلقاو بن رقم ٥٦ قماؤها ميحرب وهو بلا ثمن



قرا القراء في الجرائد الاخبارية ما انهاة بشانك رئيس معمل المشروبات الى الكوميسار من انك م بصفتك عماملا في المعمل ما استلمت من المشروب كمبات لنوزء هما على الباعة وتستلم ثمدهما ولكنك السم ثات بالثمن ا

نحن ننصحك . . . اذا كنت الى هذه الدقيقة لم تفعل نسارع الى تقديم المال لصاحبه

لانذا ننصحك هكذا ؟ لانك اذا لم نؤد الامانة فستصبح بعد العقاب في صف العاطلين والشغل لا يخفل اندر من الكبربب الاحمر

فحذار ان تطاوع نفسك على تبديد ذلك المل في ملذاتها وفي وقت قمير . فان وقت الملذة ينتهي رما يبقى غير عةاب الحبانة ومرارة البطالة الدائمة

وجديس بين بجد البوم شفلا ان بمدكه بارنانه واضراعه وإن يكون لعمله المخاص الامين الله البحث عدات وها عدت الموملك وتبورت من شديد العقوبة، وعاد المال صاحبه المحملك وتبورت من شديد العقوبة، وعاد المال صاحبه المحملة وتبال من مؤتمنك وضاة

وعفولا ( انا )

### 🗨 تكذبب اشاعة 🏊

وجد فانسا المضي ادناه الطاهر بن عبد العزير الصافي اخو المنعم الاستاذ احمد الصافي بمجد وصولي لترنس بمناسبة وفساة اخي المحبرب بلغني ان بعض انساس زعموا باني انتقلت من جنسيتي الترنسية الى جنسية اخرى وذلك خالف للحقيقة . وعليه اعلى اني مدة اقامتي بالايالة الشريقة المفرية قد انخرطت في سلك المترجمين ثم المدرسين ثم المحامين ولم تتبدل يحنسيتي الاصلية قبط وانسي لا زلت على جنسيتي الترسية

# الم الم

### الرصيف الاسير

من اخيرار الصين ان مستر جونيس الصحافي الانكليزي لا بزال في حوز اللصوص الذين اختطفوة ولا تزال المذاكرات لاطلاق سبيله مستمرة . ومن يعش يبصر العجب في ما سوف بكتبه هذا الرصيف بهد نيل حربته . تحت عنوان (براح وضاع بهيد)

### اياب

عاد الى العاصمة احد الذوات مصطحبا عائلته بعد ان قضى شطرا من المصيف باحد الشطوط ولم يتم ايام الحرفي الحلاعة نظرا لنفاد المال الذي اقترضه لهذا الحصوص فاهلا وسعلا

### ادئة

فيماكان جناب مندوبنا الخاص يقوم بجولة في العاصمة أذ لقيم أحد شعراء علما البلاد فجرى بينهما الحديث الآني:

المندوب ، قل لي با سبدي العبقري ما لي اراك صامتا مع ما في هذه الظروف من حوادث ومواضع تجعل الشاعر بتكلم ؟

الشاعر . قسال الحكيم ( الشهر الذي ما عندكش فيه «نفيعه » ما تعدلو ابام ) ـ فاقتنع مندوبنــا بعــذا الجواب و ودع محدثه شاكرا

#### شمر النهضة

جاءت في عمدد النفضة ليوم السبت الأخير سانحة بعنوان (حظ اللفية الهربية) وتحت العنوان بيت مكنذا:

رب بدوم بكيت منه فلما اصبحت في غدد بكيث عليه

وهذا الببت كما تسرى صدرة من بحر الحقيف وعجزة من لا بحر. لان و زنه لا يصح الا مع صوابه الذي هو هكذا (صرت في غيرة بكيت عليه) وكذلك النيضة (بطرق الحطا اهدى من القطا) سواء في النثر او في الشعر لانها فخر الصحافة في هذه البلاد؟



(اباك تبدي الصحاب تلونما) (اباك)كمثل النهي تقول الشاب اباك تركن لن ينفون النفة البيضاء فانك تصبح في اشد الشقاء . وكلمة الشقاء هذه جاءت في قول شاعر تقبل بحب الهندي خراني في الصباح وفي المساء

طوافي في القعاوي بلا انتهاء الفيش ما افتيش عن انساس

مع الجلاس من أهل السنحاء اذا قالوا تفقيل قلت شكرا

وفهرتنا تكون من الهواء

مشقاه بعدة شرب كهذا

يحيال أن الممل من الشقاء (تهدي) فعل مضارع كقولنا للفني البخيل عار ما الممان : مم الاحداث والتقد ، ولا تسعف المنس

(تبدي) فعل مضارع دهوانا العني البحيل عاد عليك ان تبدي الاحتباج والتقتير ولا تسعف البنسيم والفقير

(الصحاب) جار و بحرو ر والصحاب الحقيقيون عم الذبن ينصحونك فتبكي وليسهم الذبن بجرونك المهالك فتضحك. وانا يا اخي عندي صحاب من مشدة حبهم لى اكلوا حقوقي ولم بروا باسا في هضهها حمل الله فهم البركة

(نلونا) مفعول به وهو ما شاع وذاع في هذا المحصر فيمكنك ان تبصر الرجل في الصباح إيض فلا وانبي المساء الا وهو ازرق . ثم يصبح في الفد اصفر و يمسي اخضر و ببيت المسود و ينقلب الحمير . وقد بلغني ان ام البويه ستقوم باحتجاج على هذه المزاحمات والله اعلم (٢٦٨)

### حرر رمائلِ التعازي ١١٠٠

لا زلدا نتلقى عديد الرسائل من الأحرار بمختلف الجهات في ابداه ما نبالهم من الحزن العميق لفقد الزعيم الجليل فقيد الرطنية والاخلاص. فالله يرزفنا حواياهم جميل الصبر على فقدة و يفدق جدثه بوابل رحمته

## ملزومت

في رثماء الزعيم الجليل لفأرس ميدان الملحون الادب صاحب الامضاء

لببت داءي خالقك يا صافي

هو الذي بالخير ليك يكاني

هر يرحم . هو الذي بالسر ادرى واعلم . هو الذي بين الخلاق بحكم . هو الذي ما خفاه حتى خانى . هو القادر . وقت الذي دعال سرت مبادر . تقبلت حكم عليك منه صادر . نجمك غبى تحت اللحود وساني . غبت علبنا . فرافك جرحنا بالدموع بكينا . ما مى الخضرا الوم نبكي حزبته . في حقها قداش كنت موافي ـ كنت ترافع . على حق تونس بالحجج ندافع . رمع قرن تخدم ما زرعتو نافع . جميلك عاينا ينكرو الا الجاني ـ صافي سريرة . قداش عندك عالبلادك غيرة . سلمت فيها تركشها في حيرة . يا قابد الشمال لاكش خافي . قابد داري . شعبك خدمتو للمواقب قماري . اغتالك الموت وطعت حكم الباري . موذك مصاب عظيم حمال واني . حمله يرزن . على كل يخاص البلاد ومكون . تحملتها صدمات واسم عسن . عال اثر فيك قول الطاني ، قول اضدادك . محال بيه وهنت قوة زادك شيدت ذكر و مفخرة لبلاداع . علمت الأمه نصحتها بالراني - نصحك ظهر . لا تحب شهرة قط لا تفظه و فوق المنابر نفرت ماذا جواهر . كالامك مؤثر كا القدا الرعماف . كلام نصبحه ، من قلب ضافي تنشر و بقر بحه . فينا زرعتو ليس شي بز بحه . رسخ طاله في القلب نانع شائي . شاني كلامك . عند الذي بدي بطل داري مقامك . كاس النين رشفت ختبو الميامك . توجانت نحر النبر عالاكناف . عسرم رحيلك . ادار البقارسي برد جميلك . نوم العنا المعبود مو يشبك . لاءلا مكان في منزل الاشاف -اعلى مضرب . في جنة الرضران ثبتى مقرب . بحذا نبيئا البدر حاكن يمرب . دار الفنا خلفتها للافي . دار تعبيها . راحك الباري تركت لينا كربها . شقاها

كثير ادراكها .قربها . قداش فيها فقدت ناس احلافي . ناس احبابي من فقدهم جرحو الدموع الدموع الدابي . زسد فجعتك ضيعت بيعما صوابي . (زرنبي) رثينك من دموع اشرافي - دموع عيوني عالحد هملو كثير ما نفعوني . نقد القضا ايام الهنا خانوني . او صبت فيك نصيغ كل قوافي .

( حمادي الزريبي )

حمل اللفز ﷺ عنينا بلفز العدد الماضي لفظ (فرنك) وقد اصاب في تقسيرة الاد.اه:

محمد د السعيدي (١) عبد السلام الشريف (٢) محمد (بالفتح) الاجمي (٣) العقبر من رحيم (٤) سعيد بن عبد الرجان (٥) محددة الخنوسي الحديث ذياب (٧) الشريف ، ع (٨) حمدة الخنوسي الحديث محمد ان سعيد و حسن بن الصادق القرم زي ـ الهادي كدوس ـ الطيب بن علي و العادق السامسي ـ عبد الحديد ج و احمد او . . . عثمان بن السامي ـ عبد الحيد ج و احمد او . . . عثمان بن السامي ـ عبد الحيد ج و احمد او رقيمه ـ علي الزعيم الحاج ـ و عبد الورقيمة ـ علي الزعيم

من الساعاتي البارع بسوسه كه مه الساعاتي البارع بسوسه كه التزورة هو السيد بو راوي شرنين ـ لا بفوتك ان زورة افا كنت بعاصمة الساحل وكنت في حياجة لساعة او لنظارات او لبعض من آلات وادوات النسور الكهربائي او لآلة تصوير فلدية تجمد مرادك مسم المعاملة الحسنة .

- الذ وطاب ا

جميع المشروبات اللـذيذة من ورد وبنفسج وقردق وغيرها . وكافة المياه الرفيعة من ياسمين و ورد ونسوين و زهر توجد بمحل ثبح.ارة السيد محمد معلى بنهج سيدي بن عروس عدد ٢٤ بتونس

- البيح بالجملة والتفصيل -

﴿ مَعَازَةَ السِّيدَ مَحِي الدِّينِ القَلْسِي ﴾ ﴿ مِعَازَةَ السِّيدَ مَحِي الدِّينِ القَلْسِي ﴾ ﴿ مِوقَ الصوف رقم ٢ ــ , تونسَ

يجد زائرها اصنافا من الاقمشة الوطنية منها فضالي صوف رفيع لصنع الجبائي. كما يجد الكثير من البضائع التونسية كالمساديل والسوابين والعظورات المتختلفة والشروبوات المتوعة ودون ذلك. أمار معتدلة ومطملة هستة

## المنظفات

ه من عم اعظم الساسة ؟ ه

قابل احد الصحافيين الانقابز الكانب الارلندي المشهور (برنردشو) وساله في جملة ما ساله: من هم اعظم الساسة في رابلك؟ . فاجابه الكانب: اثنان. وإحد مات والاخرام يولد بعد

ه يعلم ذلك ه

دخل الؤبذ على الماءون وبينا يكالمه اذ وردت على ابن هارون الرشيد خريطة من الحسن بن سهل فيها اخبار العراق وموت ابن الؤبذ . فقال الماءون : احسن الله لك الهوض وعليه الخاف . فاجابه الؤبذ بصالح الادعية . فمجب الماءون وقال : ا تدري ماذا اردت ؟ قال نهم . قال بقال ان ابنك مات . قال علمت ذلك . قال ومن آبن علمت وقد و رد الساعة الخير . قال علمت ذلك يوم ولد

( الجريدة السورية اللبنانية )

الم دواء الحلود ما

بربك ابهـا النجم الحقوق

منى نهدا وينطفيء الحربق

ويما قسرا يعيم بكل فيح

منى تعدى وتنضح الطريق

ويا قلبي وكنت اشد رحبا

من الدنيا فبت وفيك ضيق

متى تنسى الوجود وساكنيه

و باخذك الرقداد فلا تفبق ( طانبوس عبده )

ه ذنب الحكومة ه

القاضي للمتهم - اذن فانت متشرد لا عبل لك؟
المتهم - نهم يا سيدي القاضي والحق في ذلك على
الحكومة فهي لم توجد لي عملا كما اوجدت لك
انت ا

ه النطرف ه

قال الاسود للابيض: اوكنت رماديما لانفقنا جيران

المسكنبة العلمية و المسكنية العلمية و المسكنية العلم و المسكنية عدد ١٢ - تونس اطلوا منها الكتب الاثبة :

- ٠٠٠٤٠ فاطبة بنت محمد (ص)
  - وه وع البحث عن الله
  - ٠٠٠ و ١٥ جلة المجمع العلمي
- ٠٠٠ ١٤٠ الحسين بن على حفيد النبي وص
  - · د ه ابو بكر الصديق
  - ٠٠٠ ١٢٥ الادب لطه حسين
  - ٠٠٠ کمل عمل لسين هيکل
    - ٠٠ ١٧ ادواف
- . . ه . ١٠ الفسروق اللفويسة لابسي هـلال المسكري مجلد

«( حمام دار الجلد)»

افتهر هذا الحمام بجميع اسباب الراحة. مع تمام النظام والنظافة وحسن معاملة صاحبه. لزائريه واجور الاغتماة كالمعتاد

كما يوجد بهدا الحمام جميع انواع الشروبوات الاصلة اللذيذة الموجودة ايضا بسوق السراجين عدد ١٢ وبنهج سيدي منصون عدد ٣٠٠ فاطلبوها من الحمام المذكور ومن المحلين .

«( الغرابل والقرادش )»

كل من اراد اقتناء الغرابل بجميع انواعها والفرادش المتثنة المنتع فليقصد محل السيا محمد الجزيري بنهج المسر عدد 4٪ بتونسرج

ه ( لكمل داء دواء )»

والادوية جميعها تجمدها بالصيدلية الوطنية. الكبرى

« ( صدلية علي بو حاجب )»

نهج الحلفاوين عدد ٥٧ ــ تونس تلفون : ٥٢ ــ ٩٠

والحدين بالتونسي الحريص على معاملة ابن وطنه ان يتناول ادويته من هذه الصدلية الشهيرة باعتدال امعارها وحسن معاملتها ...

مدير الجريدة وصاحب امتيازها حسينالجزيري

مُطْبِعة الشمال الأفريقي أنهج ألِلدّيوانّ عدّد ٥ ــ توسّع